Address: 99 Tai O Road, Tai O, Lantau Island

Website: http://www.bfhmc.edu.hk E-mail: info@eclass.bfhmc.edu.hk Telephone: 2985 5365 2985 5628

#### 2022-2023 中一入學申請表 Application for Admission S1 2022–2023

|--|

Reg. No 註冊號碼: Name (in English) 英文姓名: Name (in Chinese) 中文姓名: First Name Last Name 姓氏 名字 I.D. Card number Gender Age 身份証號碼: 年龄: 性别: (Photo) Speaking Language at home Date of birth Place of birth 在家使用語言 出生日期: 近 照 出生地點: (Day/Month/Year) **Nationality** Religion Ethnicity 國籍: 宗教: 種族: Date of Entry (Mainland) Date of Entry (Overseas) 內地來港日期: (Day /Month /Year) 外地來港日期: (Day /Month /Year) (if applicable 如適用) (if applicable 如適用) Address 地址: Telephone number Applying to enter the following form 申請班級: 聯絡電話:  $\square$  S1  $\square$  S2  $\square$  S3  $\square$  S4  $\square$  S5  $\square$  S6 Current School Class / Level/Grade 年級: 現正就讀學校: Medium of Instruction (previous school)授課語言(上一所學校): □ English 英語 □ Cantonese 廣東話 □ Mandarin 普通話 □Others 其它 Medium of Instruction in Chinese lesson 中文課授課語言: □ Mandarin 普通話 □ Cantonese 廣東話 Chinese Curriculum 中文課程: □ Local Chinese syllabus 本地課程 □ Adjusted Chinese syllabus 調適課程 Parent's signature 家長簽名: Application date 申請日期: Parent's Name 家長姓名: Remarks 註: (i) The School fee remission scheme is available for application. 學校提供學費減免計畫供學生申請。 (ii) School fees will be adjusted every year. 學費每年作出調整。

### II. Application Procedure 遞交方式

- 1) Please attach a copy of recent report card and the Hong Kong Identity Card. 請附上最近年度的成績表副本,及香港身份証副本。
- 2) You may send the above required documents by email to info@eclass.bfhmc.edu.hk, fax them to the school at 2985 5371, submit them directly to the General Office at our Tai O campus or post them. 請以附件方式電郵至 info@eclass.bfhmc.edu.hk, 或傳真至 2985 5371,或親自遞交回/郵寄本校。
- 3) For inquiries, please contact us at our school email address (info@eclass.bfhmc.edu.hk), call 2985 5365 or visit us at our Tai
  - 聯絡我們 info@eclass.bfhmc.edu.hk, 致電 2985 5365 查詢或親臨本校。

#### III. To be completed by office only 由校方填寫

Class adopted		
批准入讀班級		
Signature of teacher in charge		
負責教師簽署		
Approval of AB Director and Vice-principal		
教務主任及副校長簽核		
Remarks		
<b>借</b> 註	Date 日期	

Address: 99 Tai O Road, Tai O, Lantau Island

Website: http://www.bfhmc.edu.hk E-mail: info@eclass.bfhmc.edu.hk Telephone: 2985 5365 2985 5628

School(s) attended in the last three years 過往三年所就讀學校:		
Month/Year	Class	Name of School
月/年	班別	學校名稱
9/2021- now 現在		
9/2020 - 8/2021		
9/2019 - 8/2020		

	Extra-curricular Activities and Awards 曾参加的課外活動及獎項 (Please list out 3 items 其中三項)			
Year	Activities	Organization	Awards	
年份	活動	舉辨機構	獎項	

Parents'/ Guardian's Particulars 家長 / 監護人資料			
	Father 父親	Mother 母親	Guardian 監護人* (if applicable 如適用)
Name in English 英文姓名			
Name in Chinese 中文姓名			
Day-time Contact No. 日間聯絡電話			
Night-time Contact No. 夜間聯絡電話			
Mobile Phone No. 手提電話			

<sup>\*</sup>Guardian is the person who is duly entrusted and authorized by law to take care of the student. Please also provide proof of the identity of your guardian.

監護人是由法律授權照顧學生之人員。請提供相關証明。

27 57 CH 141 17 12 IE MICH 1 2	THE COURSE OF TH	
	past BFHMC student 兄弟姊妹正在本校*就讀/畢業生: 青填寫以下資料 Please fill in the following information)	
Name 姓名:	Class 班別:	
	Year of Graduation 畢業年份(if applicable 如適用):	_

Address: 99 Tai O Road, Tai O, Lantau Island Website: http://www.bfhmc.edu.hk

E-mail: info@eclass.bfhmc.edu.hk
Telephone: 2985 5365 2985 5628

## Application for S1 Admission 中一入學申請 Applicant's Declaration 申請人聲明

1.	I am the *parent / guardian of			
	本人為	的*家長/ 監護人。		
2.	I understand that the information provided will be used for admission application only. 本人明白申請人所提供的資料,只供處理入學申請之用。			
3.	I understand that Buddhist Fat Ho Memorial College may consult the primary school(s) in which my child studied / is studying, or the coach who trains my child. 本人同意佛教筏可紀念中學就入學申請向敝子弟過往就讀/現正就讀之小學或教練諮詢有關其學習情況。			
4.	To the best of my knowledge and belief, the information contained in this form is true and correct. If false information is supplied, this application will be rendered null and void. 此表格內的資料全屬正確無訛,倘若有虛報資料,本申請則作廢。			
5.	I understand that during the interview, original copies of all relevant documents must be brought along for verification. 本人確知進行面見時,家長須攜同各有關證明文件之正本到校以供核實。			
6.	I submit photocopies of all relevant do 本人現隨申請表提交各有關證明文			
	Signature of Parent/Guardian 家長或合法監護人簽署	<u>:</u>		
	Name of Parent/Guardian 家長或合法監護人姓名	: (in <b>BLOCK</b> letters 以正楷填寫)		
	Date			
	日期	:		
*Plea	se delete as appropriate 請刪去不適用者			
		REMINDER 注意事項		
	se submit the completed application form to the Gen 遞交表格時附上以下文件:	eral Office together with the following documents		
	Photocopy of student's birth certificate 學生之出生 Photocopy of student's HKID card 學生之身份證晶	<b>引本;</b>		
	(if applicable 如適用);			
	Photocopy of Primary 5 yearly school report 小五全年成績表副本;			
	Photocopy of Primary 6 mid-year school report 小六上學期成績表副本;			
□ Photocopy of Primary 6 yearly school report, if any 小六全年成績表副本,如有; □ Photocopy of Primary 6 Student Record Form issued by EDB 由教育局發出之小六學生資料表副本;				
		or non-academic achievements, if any 學業及課外活動證明,如有。		

Address: 99 Tai O Road, Tai O, Lantau Island Website: http://www.bfhmc.edu.hk

E-mail: info@eclass.bfhmc.edu.hk Telephone: 2985 5365 2985 5628

# 收集個人資料聲明 Personal Data Collection Statement

佛教筏可紀念中學(本校)會依照《個人資料(私隱)條例》的有關條文處理及保密你的個人資料。

Buddhist Fat Ho Memorial College (BFHMC) is committed to fully implement and comply with the relevant provisions of the Hong Kong Personal Data (Privacy) Ordinance in handling your personal data.

本表格所收集的資料,將用以辦理入學事宜。本校可能會把這些資料披露予教育局或其他獲授權處理個人資料的學校,用以處理學位分配或其他有關教育的事宜。

The information collected in this form will be used for admission purpose. The school may disclose such information to the Education Bureau or other schools authorized to process the personal data for the purpose of dealing with the allocation of places or other related matters.

申請人須按表格要求提供個人資料,並確保資料完整準確,收集的資料將保留直到完成使用所要求的資料為止。如提供的資料不足,本校可能無法處理有關申請。

You must provide your personal information and submit related documents. If the information provided is insufficient, our school may not process your application.

根據香港的《個人資料(私隱)條例》,申請人有權按照「個人資料(私隱)條例」第 18 和 22 條 及附表一第六原則的規定,查閱及改正個人資料。查閱資料的權利,包括取得本表格/紀錄所載個人 資料的副本。

Under the provisions of sections 18 and 22 and the Sixth Principle of the Personal Data (Privacy) Ordinance, you have the right to access and correct your personal information. The right of access to information includes obtaining a copy of the personal data and record put in this form.

如欲查詢有關本表格收集的個人資料,包括查閱及改正資料,請與本校校務處職員聯絡。提出改正資料要求時,請以書面形式,發送至電郵 <u>info@eclass.bfhmc.edu.hk</u>。 查詢電話:29855365。

For enquiries about the personal data collected in this form, including access to and correction of information, you may contact our General Office staff at 29855365, and follow-up data correction requests can be made in writing via email <a href="mailto:info@eclass.bfhmc.edu.hk">info@eclass.bfhmc.edu.hk</a>.